

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Republika Czeska – Rzeczpospolita Polska 2007-2013

Wrocław, 09.10.2013 r.

ZAPYTANIE OFERTOWE

Urząd Marszałkowski Województwa Dolnośląskiego zaprasza do składania ofert cenowych dotyczących wykonania „**Analizy uwarunkowań prawnych polskiego obszaru projektu na potrzeby implementacji Strategii zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza oraz utworzenia Europejskiego Ugrupowania Współpracy Terytorialnej na pograniczu polsko-czeskim, z siedzibą statutową w Rzeczypospolitej Polskiej**”.

Zamówienie udzielone zostanie w ramach projektu pn. "Strategia zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza" współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Republika Czeska – Rzeczpospolita Polska 2007-2013.

Wymogi dotyczące Wykonawcy

O wykonanie powyższego zamówienia mogą ubiegać się podmioty, które łącznie spełniają następujące kryteria i warunki:

1. Posiadają niezbędną wiedzę i doświadczenie w wykonywaniu tego rodzaju zamówień.
2. Wykażą, że wykonali co najmniej 1 analizę i/lub ekspertyzę i/lub opracowanie i/lub badanie związane tematycznie z organizacją i funkcjonowaniem struktur administracji publicznej w Polsce.
3. Wykażą w formie oświadczenia, iż dysponują doświadczonym zespołem zdolnym do wykonania tego zamówienia, składającym się co najmniej z 2 osób, ze wskazaniem konkretnego składu osobowego, przy czym wskazane osoby powinny spełniać następujące kryteria:

Kryteria obowiązkowe:

- posiadać wykształcenie wyższe prawnicze / wykształcenie wyższe w obszarze prawa, oraz
- posiadać min. dwuletnie doświadczenie na stanowisku związanym z obsługą prawną / świadczeniem pomocy prawnej.

Wymagania dodatkowe:

dodatkowo osoby wchodzące w skład zespołu powinny posiadać następującą wiedzę i/lub umiejętności i/lub doświadczenie:

- posiadać znajomość struktur, kompetencji i funkcjonowania administracji publicznej w Polsce;
- posiadać bardzo dobrą znajomość przepisów z zakresu: prawa o samorządzie województwa, prawa o stowarzyszeniach, prawa pracy, zamówień publicznych, finansów publicznych;
- wykazać się wykonaniem lub współuczestnictwem w wykonaniu co najmniej jednego opracowania prawnego w obszarze zbliżonym do przedmiotu niniejszego zamówienia.

Na wezwanie Zamawiającego, Wykonawca przedłoży stosowne dokumenty poświadczające spełnianie powyższych warunków.

Termin wykonania analizy

Analiza wraz z tabelą zawierającą kompetencje badanych podmiotów, streszczeniem oraz prezentacją multimedialną wykonane zostaną w terminie **do 30 dni kalendarzowych** od dnia zawarcia umowy na ich wykonanie.

Proszę o wycenę wykonania analizy według poniższego wzoru. Cena oferty powinna być kompletna i zawierać wszystkie koszty związane z wykonaniem przedmiotu zamówienia.

Rodzaj zamówienia	Wartość zamówienia netto (PLN)	Wartość zamówienia brutto (PLN)
Wykonanie „Analizy uwarunkowań prawnych polskiego obszaru projektu na potrzeby implementacji <i>Strategii zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza</i> oraz utworzenia Europejskiego Ugrupowania Współpracy Terytorialnej na pograniczu polsko-czeskim, z siedzibą statutową w Rzeczypospolitej Polskiej”		

Ofertę cenową netto i brutto należy przesłać do **16 października 2013 r.** do godz. 16.00 na adres e-maila: justyna.gajzler@dolnyslask.pl

Zamówienie zostanie udzielone zgodnie z ustawą z dnia **29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 907 z późn. zm.)**.

W przypadku pytań proszę o kontakt:

Justyna Gajzler
Biuro Projektu "Strategia zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza"
Urząd Marszałkowski Województwa Dolnośląskiego
Wydział Współpracy z Zagranicą i Projektów Międzynarodowych
tel. (71) 776 95 03

OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

I. Przedmiot zamówienia

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie „Analizy uwarunkowań prawnych polskiego obszaru projektu na potrzeby implementacji *Strategii zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza* oraz utworzenia Europejskiego Ugrupowania Współpracy Terytorialnej na pograniczu polsko-czeskim, z siedzibą statutową w Rzeczypospolitej Polskiej”.

II. Cel realizacji zamówienia

Analiza jest wykonywana w ramach projektu „Strategia zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza”, realizowanego w ramach Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Republika Czeska – Rzeczpospolita Polska 2007-2013.

Celem projektu jest opracowanie *Strategii zintegrowanej współpracy* na lata 2014-2020 - analiz dotyczących możliwości pogłębienia współpracy transgranicznej między partnerami projektu po polskiej i czeskiej stronie poprzez utworzenie Europejskiego Ugrupowania Współpracy Terytorialnej.

Oczekuje się, że wyniki analizy umożliwią wypracowanie optymalnego i najbardziej efektywnego modelu organizacji i funkcjonowania EUWT na polsko-czeskim pograniczu, z siedzibą statutową w Rzeczypospolitej Polskiej na terenie województwa dolnośląskiego.

III. Zakres analizy obejmuje:

1. Analizę prawną kompetencji na szczeblu lokalnym i regionalnym podmiotów po polskiej stronie granicy w odniesieniu do założeń *Strategii zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza*,

- analiza obejmie podmioty zainteresowane współpracą w ramach dolnośląsko-czeskiego EUWT, tj.
 - Województwo Dolnośląskie,
 - Stowarzyszenie Gmin Polskich Euroregionu Nysa,
 - Stowarzyszenie Gmin Polskich Euroregionu Glacensis.
- szczegółowej analizie prawnej poddane zostaną kompetencje powyższych podmiotów na szczeblu lokalnym i regionalnym we wskazanych poniżej dziedzinach, ujętych w *Strategii zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza*, opracowywanej w ramach projektu. Przy każdej dziedzinie należy przedstawić tematy i działania, które są unormowane w przepisach prawnych oraz listę najważniejszych norm prawnych.

- 1) Podróże i turystyka (marketing, usługi, infrastruktura);
- 2) Zabytki (ochrona konserwatorska), kultura, sport i czas wolny;
- 3) Infrastruktura transportowa (drogi, koleje, lotniska, transport wodny , ścieżki rowerowe/trasy, przejścia graniczne);
- 4) Usługi transportowe (transport publiczny i towarowy);
- 5) Środowisko (ochrona powietrza, przyrody i krajobrazu, produkcja energii, infrastruktura gospodarki wodno-kanalizacyjnej);
- 6) Rozwój przedsiębiorczości z naciskiem na innowacje (zakładanie firm, wspieranie eksportu, promocja inwestycji zagranicznych np. oferty inwestycyjne);
- 7) Badania i rozwój (typy jednostek, wsparcie finansowe, ochrona własności intelektualnej);
- 8) System edukacji (przedszkola, szkoły podstawowe , średnie, wyższe zawodowe, uniwersytety, proces uczenia się przez całe życie, kształcenie ustawiczne);
- 9) Służba zdrowia;
- 10) Usługi społeczne;
- 11) Rynek pracy (instytucje i polityki rynku pracy);
- 12) Administracja publiczna (kompetencje, możliwości międzynarodowej współpracy podmiotów publicznych).

- wyniki analizy powinny jednoznacznie wskazać, czy powyższe dziedziny zawierają się w kompetencjach badanych podmiotów, określonych według właściwego im prawa krajowego oraz identyfikować ewentualne bariery, tj. dziedziny ujęte w Strategii, ale nie będące sferze odpowiedzialności i kompetencji badanych podmiotów.
- Wykonawca jest zobowiązany do sporządzenia podsumowania analizy w formie streszczenia (executive summary) oraz kompleksowej tabeli obrazującej kompetencje na szczeblu lokalnym i regionalnym.

2. Analizę umów międzynarodowych, porozumień o współpracy oraz zewnętrznych i wewnętrznych regulacji prawnych pod kątem organizacji i funkcjonowania EUWT z siedzibą statutową w Rzeczypospolitej Polskiej,

- 1) analiza prawna organizacji i funkcjonowania EUWT jako podmiotu na styku praw wspólnotowego i krajowego (polskiego);
- 2) analiza uregulowań dotyczących stosunków prawa pracy w odniesieniu do pracowników czeskich zatrudnionych w EUWT z siedzibą statutową w Rzeczypospolitej Polskiej oraz identyfikacja ewentualnych barier w powyższym zakresie;
 - określenie statusu czeskich pracowników zatrudnionych w EUWT z siedzibą statutową w RP;
 - analiza możliwych do zastosowania i najkorzystniejszych form zatrudnienia: umowa o pracę, oddelegowanie, oddelegowanie w określonym wymiarze czasu pracy etc.;
 - analiza regulacji prawnych dotyczących kwestii podatkowych oraz zabezpieczenia społecznego, w odniesieniu do sytuacji czeskich pracowników zatrudnionych w EUWT z siedzibą statutową w RP (ubezpieczenie społeczne, podatek dochodowy, ubezpieczenie zdrowotne, bezpłatna opieka medyczna etc.).
- 3) analiza uregulowań prawnych dotyczących udzielania zamówień publicznych w odniesieniu do zasad funkcjonowania EUWT;
 - EUWT jako podmiot zobowiązany do stosowania prawa zamówień publicznych;
 - analiza regulacji prawnych oraz identyfikacja ewentualnych barier w sytuacji, gdy EUWT nabywa jako instytucja zamawiająca, roboty lub usługi w innym państwie członkowskim niż to w którym ma zarejestrowaną siedzibę;
 - określenie zasad oraz identyfikacja barier związanych z udzielaniem zamówień publicznych w wymiarze transgranicznym;
 - swoboda kształtowania umów a wytyczne kraju siedziby EUWT.
- 4) EUWT z o.o. - efektywne wykonywanie zadań a problematyka odpowiedzialności za zobowiązania;
- 5) analiza uregulowań prawnych dotyczących prawa podatkowego, prawa finansowego oraz kwestii własności w odniesieniu do działalności EUWT z siedzibą statutową w RP;

3. Analiza prawna zagrożeń i korzyści oraz porównanie wartości dodanej tworzonego EUWT w stosunku do dotychczasowej formy współpracy prowadzonej przez badane podmioty z partnerami projektu po stronie czeskiej.

IV. Analiza zostanie wykonana w oparciu o założenia *Strategii zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza* oraz unijne i krajowe regulacje prawne, w szczególności:

- Rozporządzenie (WE) nr 1082/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie europejskiego ugrupowania współpracy terytorialnej (EUWT) (Dz. Urz. UE L 210 z 31 lipca 2006 r., s. 19);
- Projekt Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1082/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie europejskiego ugrupowania współpracy terytorialnej (EUWT) w celu doprecyzowania, uproszczenia i usprawnienia procesu tworzenia takich ugrupowań oraz ich funkcjonowania;
- Ustawę z dnia 7 listopada 2008 r. o europejskim ugrupowaniu współpracy terytorialnej (Dz. U. Nr 218, poz. 1390 z późn. zm.);
- Rozporządzenie Ministra Spraw Zagranicznych z dnia 17 czerwca 2009 r. w sprawie sposobu prowadzenia Rejestru Europejskich Ugrupowań Współpracy Terytorialnej (Dz. U. Nr 105, poz. 875);
- Ustawę z dnia 7 kwietnia 1989 r. - Prawo o stowarzyszeniach (Dz. U. z 2001 r. Nr 79, poz. 855, z późn. zm.);
- Ustawę z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2009 r. Nr 152, poz. 1223 z późn. zm.);
- Ustawę z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2013 r. poz. 907 z późn. zm.);
- Dyrektywę 2004/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. w sprawie koordynacji procedur udzielania zamówień publicznych na roboty budowlane, dostawy i usługi (Dz. U. L 134 z 30.4.2004, str. 114) ze zmianami;
- Ustawę z dnia 26 czerwca 1974 r. Kodeks pracy (Dz. U. z 1974 Nr 24, poz. 141 z późn. zm.);
- Ustawę z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz. U. z 2013 r. poz. 596);
- Statuty: Województwa Dolnośląskiego, Stowarzyszenia Gmin Polskich Euroregionu Nysa oraz Stowarzyszenia Gmin Polskich Euroregionu Glacensis;
- Umowy międzynarodowe/Porozumienia o współpracy etc.

Wykonawca ma obowiązek posługiwać się aktualnymi wersjami dokumentów, obowiązującymi na moment wykonywania analizy.

V. Oczekiwane rezultaty

1. Zdiagnozowanie kompetencji badanych podmiotów pod kątem implementacji założeń *Strategii zintegrowanej współpracy czesko-polskiego pogranicza*;
2. Zdiagnozowanie aktualnych uwarunkowań prawnych w kontekście możliwości zastosowania nowych form współpracy, w postaci EUWT, na polsko-czeskim pograniczu;

3. Wskazanie, które dziedziny w ramach strategicznych obszarów współpracy ujętych w Strategii, są najkorzystniejsze do realizacji w odniesieniu do kompetencji posiadanych przez badane podmioty na szczeblu lokalnym i regionalnym oraz identyfikacja ewentualnych barier w tym przedmiocie;
4. Analiza powinna zawierać odpowiedzi na kluczowe kwestie związane z organizacją i funkcjonowaniem EUWT, identyfikować ewentualne bariery oraz wskazywać rozwiązania alternatywne.

VI. Wykonawca zobowiązany jest do przygotowania:

1. Kompleksowej tabeli z kompetencjami badanych podmiotów na szczeblu lokalnym i regionalnym.
2. Podsumowania analizy w formie streszczenia (executive summary). Format A4; max. 2 strony znormalizowanego maszynopisu tj. 1800 znaków ze spacjami) – najważniejsze wyniki analizy, w tym wnioski i rekomendacje.
3. Prezentacji multimedialnej (max. 20 slajdów) w wersji edytowalnej w formacie programu MS Power Point. Prezentacja będzie zawierać główne założenia analizy, wyniki oraz wnioski i rekomendacje płynące z analizy. Ostateczną wersję prezentacji multimedialnej (po uwzględnieniu uwag Zamawiającego) Wykonawca przedłoży w formie drukowanej (druk kolorowy) oraz elektronicznej (na wskazany adres e-mail oraz w 1 egzemplarzu na CD/DVD). Prezentacja multimedialna powinna być oznaczona logotypami i informacją o współfinansowaniu z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego zgodnie z wytycznymi Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Republika Czeska – Rzeczpospolita Polska 2007-2013 oraz wytycznymi Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego.

VII. Wymogi techniczne dotyczące wykonania analizy

1. Format A4; Opracowanie w języku polskim;
2. Całościowa analiza (łącznie ze streszczeniem) powinna zawierać nie mniej niż 40 nie więcej niż 60 stron znormalizowanego maszynopisu tj. 1800 znaków ze spacjami;
3. Zamawiający zastrzega, że podana w pkt. 2 ilość stron jest ilością szacunkową;
4. Wydruk w pełnym kolorze;
5. Nakład analizy w wersji drukowanej: 3 szt.;
6. Wykonawca dostarczy analizę do siedziby Zamawiającego w wersji drukowanej oraz w formie elektronicznej w wersji edytowalnej w formacie umożliwiającym dokonywanie zmian na CD/DVD (3 szt.) oraz drogą poczty elektronicznej na wskazany adres e-mail;
7. Wszystkie elementy graficzne (np. wykresy, diagramy etc.) powstałe w trakcie przygotowywania analizy zostaną przekazane w postaci plików programów źródłowych (np. xls, cdr);
8. Analiza powinna być oznaczona logotypami i informacją o współfinansowaniu z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego zgodnie z wytycznymi Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Republika Czeska – Rzeczpospolita Polska 2007-2013 oraz wytycznymi Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego.